

# UMNB BULLETIN

To engage and collaborate with all New Brunswick municipalities to build vibrant and sustainable communities via advocacy and the provision of valuable services for members.

S'engager et collaborer avec toutes les municipalités du Nouveau-Brunswick afin de bâtir des communautés dynamiques et durables par le biais de la défense des intérêts et de la prestation de services utiles aux membres.



## OFFICE REPORT

### THURSDAY SEPTEMBER 19TH

Presented by: AFMNB Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick

Panellists:



Professor André Leclerc  
Université de Moncton



Professor Craig Brett  
Mount Allison University

Moderated by:



David Campbell  
President of Jupla Consulting

#### ECONOMIC WORKSHOP

TIME: 3:30 ~ 5:00 pm  
LOCATION: Bernard-Poirier Theatre, Centre communautaire Sainte-Anne



Premier Blaine Higgs  
Conservative Party  
WAITING CONFIRMATION



MLA Susan Holt  
Liberal Party  
CONFIRMED



MLA David Coon  
Green Party  
CONFIRMED



Isabelle LeBlanc  
Communications Director,  
City of Moncton

Moderated by:

#### MUNICIPAL FORUM 2024

[REGISTER HERE](#)

As we head into the fall, we would like to remind you that the Municipal Forum will be held on Thursday, September 19, 2024, from 6:30 to 8:00 p.m., at the Théâtre Bernard-Poirier of the Centre Communautaire Sainte-Anne in Fredericton. This event, organised in collaboration with the Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick (AFMNB) and the Union of Municipalities of New Brunswick (UMNB), promises to be an evening rich in discussions with provincial leaders about the future of our municipalities.

## RAPPORT DU BUREAU

### JEUDI 19 SEPTEMBRE

Présenté par: AFMNB Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick



Panélistes:



Professeur André Leclerc  
Université de Moncton



Professeur Craig Brett  
Université Mount Allison

Modéré par:



David Campbell  
Président de Jupla Consulting

#### ATELIER ÉCONOMIQUE

HEURE: 15 h 30 ~ 17 h 00  
LIEU: Théâtre Bernard-Poirier, Centre Communautaire Sainte-Anne



Premier ministre Blaine Higgs  
Parti Conservateur  
EN ATTENTE DE CONFIRMATION



Députée Susan Holt  
Parti Libéral  
CONFIRMÉE



Député David Coon  
Parti Vert  
CONFIRMÉ



Isabelle LeBlanc  
Directrice des communications,  
ville de Moncton

#### FORUM MUNICIPAL 2024

[INSCRIVEZ-VOUS ICI](#)

Alors que la rentrée approche, nous souhaitons vous rappeler que le Forum Municipal aura lieu le jeudi 19 septembre 2024, de 18h30 à 20h00, au Théâtre Bernard-Poirier du Centre communautaire Sainte-Anne à Fredericton. Cet événement, organisé en collaboration entre l'Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick (AFMNB) et l'Union des municipalités du Nouveau-Brunswick (UMNB), promet d'être une soirée riche en discussions avec les chefs de partis provinciaux sur l'avenir de nos municipalités.

## September 11 | Le 11 septembre

Economic Workshop: We are delighted to announce that an economic workshop will be held earlier in the afternoon, providing an excellent opportunity to gain valuable context before the leaders' forum (debate) later in the evening. Professors André Leclerc and Craig Brett will present their analyses of municipal needs, and the session will be moderated by David Campbell, President of Jupia Consultants and formerly GNB's Chief Economist. This workshop will take place from 3:30 to 5:00 p.m. (doors open at 3:00 p.m.) at the same venue. Translation services will, of course, be provided.

Registration: For those who have not yet registered, we strongly encourage you to do so now. As of today, there are no limits on the number of participants your council can register for this event. Additionally, everyone on the waitlist has now been moved to the confirmed registration list.. To register, please follow this link: [REGISTER HERE](#). If you wish to register more participants, please register them to the list immediately.

Atelier économique : Nous sommes ravis d'annoncer qu'un atelier économique se tiendra plus tôt dans l'après-midi, offrant une excellente occasion d'obtenir un contexte précieux avant le débat des chefs plus tard dans la soirée. André Leclerc et Craig Brett y présenteront leurs analyses des besoins municipaux, et la session sera modérée par David Campbell, président de Jupia Consultants et ancien économiste en chef du GNB. Cet atelier se déroulera de 15h30 à 17h00 (ouverture des portes à 15h00) au même lieu. Les services de traduction seront, bien sûr, fournis.

Inscription : Pour ceux qui ne se sont pas encore inscrits, nous vous encourageons à le faire dès maintenant. À partir d'aujourd'hui, il n'y a pas de limite au nombre de participants que votre conseil peut inscrire à cet événement. Par ailleurs, toutes les personnes inscrites sur la liste d'attente ont été transférées sur la liste des inscriptions confirmées. Pour vous inscrire, veuillez suivre ce lien : [INSCRIVEZ-VOUS ICI](#). Si vous souhaitez inscrire d'autres participants, veuillez les inscrire sur la liste rapidement.



### Next week marks Municipality Week in New Brunswick

The Union of Municipalities of New Brunswick, L'Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick, and the Association of Municipal Administrators of New Brunswick are inviting you to



### La semaine prochaine marque la Semaine de la municipalités au Nouveau-Brunswick

L'Union des municipalités du Nouveau-Brunswick, l'Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick et l'Association des administrateurs municipaux du

celebrate the invaluable contribution of municipal institutions, elected representatives and volunteers as the importance of community involvement.

Next week, be sure to tag @municipalnb and @MunicipalityWeekNBSemainedelaMunicipalitéNB on social media to highlight your community's celebrations! Don't miss out on joining us for the Economic Workshop and Municipal Forum on September 19!

Nouveau-Brunswick vous invitent à célébrer la contribution inestimable des institutions municipales, des représentants élus et des bénévoles ainsi que l'importance de l'engagement communautaire.

La semaine prochaine, assurez-vous de marquer @municipalnb et @MunicipalityWeekNBSemainedelaMunicipalitéNB sur les médias sociaux pour souligner les célébrations de votre communauté ! Ne manquez pas de nous joindre à nous pour l'Atelier économique et le Forum municipal le 19 septembre !



**We're excited to announce the release of the schedule for the UMNB 30th Annual Conference and AGM!** This year's event will bring together municipal leaders from across the province to discuss key issues, share best practices, and collaborate on strategies for the future. The agenda includes a dynamic lineup of workshops, panel discussions, and networking opportunities designed to address the evolving needs of our communities. Join us as we celebrate 30 years of progress and work together to shape the future of municipal leadership. Over the next three weeks make sure to read the Bulletin as we make weekly announcements of speakers for our sessions!

In partnership with AMANB, there will be one additional session at this year's conference from 10:00 - 11:30 am. While these sessions are free, this session has limited space and occurs before our official first session at 1:00 PM, so [pre-registration](#) will be greatly appreciated.

**Nous sommes heureux d'annoncer la publication de l'horaire de la 30e conférence annuelle et de l'AGA de l'UMNB!** L'événement de cette année réunira des dirigeants municipaux de toute la province pour discuter d'enjeux clés, partager des pratiques exemplaires et collaborer à des stratégies pour l'avenir. L'ordre du jour comprend une gamme dynamique d'ateliers, de tables rondes et d'occasions de réseautage conçus pour répondre aux besoins changeants de nos collectivités.

Rejoignez-nous pour célébrer 30 ans de progrès et travailler ensemble pour façonner l'avenir du leadership municipal. Au cours des trois prochaines semaines, ne manquez pas de lire le Bulletin, car nous annoncerons chaque semaine les noms des orateurs qui participeront à nos sessions !

En partenariat avec l'AMANB, il y aura une session supplémentaire lors de la conférence de cette année, de 10h00 à 11h30. Bien que cette session soit gratuite, le nombre de places est limité et elle a lieu avant notre première session officielle à 13h00. Veuillez vous [inscrire à l'avance](#) pour garantir votre place !



### **UMNB Board of Directors met over the weekend**

The UMNB Board of Directors met over the weekend, and we would like to extend a big thank you to the [City of Fredericton](#) for hosting us. This final in-person meeting before our Annual Conference and AGM allowed us to engage in meaningful discussions and finalize important details for the event. In the coming weeks, we'll be sharing the AGM package, which will include several new resolutions for our membership to vote on. We're excited to present these initiatives and look forward to the important decisions that will shape the future of our municipalities.



### **Le conseil d'administration de l'UMNB s'est réuni ce week-end**

Le conseil d'administration de l'UMNB s'est réuni ce week-end et nous tenons à remercier chaleureusement la ville de Fredericton de nous avoir accueillis. Cette dernière réunion en personne avant notre conférence annuelle et notre assemblée générale annuelle nous a permis d'engager des discussions significatives et de finaliser des détails importants pour l'événement. Dans les semaines à venir, nous vous présenterons le programme de l'AGA, qui comprendra plusieurs nouvelles résolutions soumises au vote de nos membres. Nous sommes ravis de présenter ces initiatives et attendons avec impatience les décisions importantes qui façonneront l'avenir de nos municipalités.

### **Canada Housing Infrastructure Fund**

Budget 2024 announced a new \$6 billion program to be delivered by Housing, Infrastructure and Communities Canada over 10 years, starting in 2024-2025.

The *Canada Housing Infrastructure Fund* (CHIF) will invest in essential water, wastewater, stormwater and solid waste infrastructure to support the construction of more homes in growing communities and denser, more vibrant, and liveable neighbourhoods. The Fund will be comprised of two funding streams:

- \$1 billion over 8 years, delivered directly to municipalities and other eligible recipients for priority projects that will enable an increased supply of housing; and
- \$5 billion over 10 years for agreements with provinces and

### **Fonds canadien pour les infrastructures liées au logement**

Le budget 2024 a annoncé un nouveau programme de 6 milliards de dollars sur 10 ans, à compter de 2024-2025, qui sera mis en œuvre par Logement, Infrastructures et Collectivités Canada.

Le *Fonds canadien pour les infrastructures liées au logement* (FCIL) investira dans des infrastructures d'approvisionnement en eau, de traitement des eaux usées, d'évacuation des eaux pluviales et de gestions des déchets solides essentielles afin d'accélérer la construction de nouveaux logements dans les communautés en croissance et dans des quartiers plus denses et dynamiques où il fait bon vivre. Le Fonds comprendra deux volets de financement :

- 1 milliard de dollars sur 8 ans, versés directement aux municipalités et à d'autres bénéficiaires admissibles pour

territories to support long-term priorities.

To access this funding, provinces/territories and municipalities will need to commit to key actions that increase housing supply. In view of tight deadlines for implementing the CHIF, they welcome the opportunity to provide officials within your organization with an overview of the program, including program objectives, funding streams, parameters, and associated timelines. If you are interested in engaging with the federal government on this new program, please confirm at your earliest convenience. Martine Sajous ([martine.sajous@infc.gc.ca](mailto:martine.sajous@infc.gc.ca)) from my office will work with you to confirm a time that is convenient for you. Meetings by region might occur depending on interest. In the meantime, please find enclosed a brief overview of the program.

Housing, Infrastructure, Communities Canada officials look forward to working with you to support infrastructure investments that will enable the construction of more housing in Canada, to keep pace with growth and encourage densification.

### **Water breakages highlight the need for infrastructure investment**

This summer, a series of high profile and highly disruptive water breakages have struck Canada's major cities and impacted millions of Canadian residents and businesses.

These breakages have highlighted the need for much needed infrastructure investment.

FCM has long championed improved investment in our water and wastewater systems. A major concern in urban and rural communities, these breakages are symptoms of stretching local government budgets struggling to maintain approximately 60 percent of our infrastructure and a

- des projets prioritaires qui permettront d'accroître l'offre de logements ; et
- 5 milliards de dollars sur 10 ans pour des ententes avec les provinces et les territoires afin de soutenir les priorités à long terme.

Pour accéder à ce financement, les provinces/territoires et les municipalités devront s'engager à prendre des mesures clés pour augmenter l'offre de logements. Compte tenu des échéances serrées pour assurer la mise en œuvre du FCIL, nous sommes heureux de pouvoir fournir aux responsables de votre organisation une vue d'ensemble du programme, y compris ses objectifs, ses volets de financement, ses paramètres et ses échéanciers. Si vous souhaitez collaborer avec le gouvernement fédéral dans le cadre de ce nouveau programme, veuillez confirmer votre intérêt dès que possible. Martine Sajous ([martine.sajous@infc.gc.ca](mailto:martine.sajous@infc.gc.ca)) de mon bureau travaillera avec vous pour fixer une date qui vous conviendra. Entre-temps, vous trouverez ci-joint un bref aperçu du programme.

Les représentants du ministère du Logement, Infrastructures et Collectivités se réjouissent de travailler avec vous pour soutenir les investissements dans les infrastructures qui permettront de construire davantage de logements au Canada, afin de suivre le rythme de la croissance et d'encourager la densification.

### **Les pannes d'eau soulignent la nécessité d'investir dans les infrastructures**

Cet été, une série de pannes d'eau très médiatisées et très perturbantes ont frappé les grandes villes du Canada et touché des millions de résidents et d'entreprises du pays.

Ces pannes ont mis en évidence la nécessité d'investir dans les infrastructures.

La FCM se fait depuis longtemps le champion de l'amélioration des investissements dans nos systèmes d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées. Préoccupation majeure dans les communautés urbaines et rurales, ces ruptures sont des symptômes de l'étièvement des budgets des gouvernements locaux qui luttent pour entretenir environ 60 %

municipal funding system that isn't fit for a modern, growing Canada.

In [media comments](#) this week, FCM President Geoff Steward called the issue of aging water infrastructure an urgent one, and advocated for a new [Municipal Growth Framework](#) to tackle the root causes of the issue.

FCM has highlighted the need for additional federal funding for water and wastewater in our recent [recommendations for Budget 2025](#). We will continue to focus closely on this vital issue and call for the federal government to convene all orders of government to negotiate this urgently needed framework.

A Municipal Growth Framework is necessary to prevent a serious infrastructure gap.

>> [FIND OUT WHY](#)

### **Carbon Footprint Accounting: Scope 1 and 2 GHG Emissions**

This training is funded by the Government of Canada Codes Acceleration Fund, organized by NB Power's energy efficiency team, and provided by CIET.

Gain practical skills to develop accurate greenhouse gas (GHG) inventories and implement effective decarbonization plans. Learn how to quantify GHG emissions, design and develop Scope 1 and Scope 2 inventories, interpret results to set emission reduction targets, and make high-quality reporting in compliance with international standards.

This training is ideal for sustainability managers, planners, accountants, energy managers, consultants, and other professionals committed to sustainable development.

New Brunswick residents can register for **FREE** using the code **CFA100**.

de nos infrastructures et d'un système de financement municipal qui n'est pas adapté à un Canada moderne et en pleine croissance.

Dans ses [commentaires aux médias](#) cette semaine, le président de la FCM, Geoff Steward, a qualifié d'urgent le problème du vieillissement des infrastructures d'eau et a plaidé en faveur d'un nouveau [Cadre de croissance municipale](#) pour s'attaquer aux causes profondes du problème.

La FCM a souligné la nécessité d'un financement fédéral supplémentaire pour l'eau et les eaux usées dans ses récentes [recommendations pour le budget 2025](#). Nous continuerons à nous intéresser de près à cette question vitale et à demander au gouvernement fédéral de convoquer tous les ordres de gouvernement pour négocier ce cadre dont le besoin est urgent.

Un cadre de croissance municipale est nécessaire pour prévenir un grave déficit d'infrastructure.

>> [DÉCOUVREZ POURQUOI](#)

### **Comptabilité de l'empreinte carbone: Les émissions de GES de portée 1 et 2**

Cette formation est financée par les Fonds d'accélération des codes du gouvernement du Canada et organisée par l'équipe d'efficacité énergétique d'Énergie NB et offerte par CIET.

Acquérez des compétences pratiques pour dresser des inventaires précis des gaz à effet de serre (GES) et mettre en œuvre des plans de décarbonisation efficaces. Apprenez à quantifier les émissions de GES, à concevoir et à développer des inventaires des portées 1 et 2, à interpréter les résultats pour fixer des objectifs de réduction des émissions et à produire des rapports de haute qualité en conformité avec les normes internationales.

Cette formation est idéale pour les responsables du développement durable, les planificateurs, comptables, les gestionnaires de l'énergie, les consultants et autres professionnels engagés dans le développement durable.

Les résidents du Nouveau-Brunswick peuvent

## **September 11 | Le 11 septembre**

### **Training Details and Registration Links**

In-person English course: [Tue, Oct 8 and Wed, Oct 9 at 9:00am-4:30pm in Moncton](#)

Virtual French course: [Tue, Oct 15 and Wed, Oct 16 at 9:00am-4:30pm](#)

Seats are limited – please let us know two weeks in advance if you have registered but can no longer attend. Email [NCCI@nbpower.com](mailto:NCCI@nbpower.com) for more information.

For a full list of upcoming learning opportunities, [visit us online.](#)

### **Net-Zero Research Opportunity for Small Communities**

[QUEST Canada](#) is researching the motivations and barriers to net-zero in rural and remote communities under 30,000 population. Participants must provide access to energy and climate plans and join interviews and a workshop.

Contact Gemma Pinchin:  
[gpinchin@questcanada.org](mailto:gpinchin@questcanada.org)

s'inscrire GRATUITEMENT en utilisant le code CFA100.

### **Détails de la formation et liens d'inscription**

Formation en anglais : [Le mardi 8 octobre et le mercredi 9 octobre à la Place Hyatt à Moncton \(N.-B.\)](#)

Formation en français : [Le mardi 15 octobre et le mercredi 16 octobre virtuellement](#)

Le nombre de places étant limité, veuillez nous informer deux semaines à l'avance si vous vous êtes inscrit, mais que vous ne pouvez plus participer. Envoyez un courriel à [NCCI@energiemb.com](mailto:NCCI@energiemb.com) pour plus de renseignements.

Pour une liste complète des futures formations, [visitez-nous en ligne.](#)

### **Opportunité de recherche sur la consommation nette zéro pour les petites communautés**

[QUEST Canada](#) étudie les motivations et les obstacles à l'adoption d'une consommation nette zéro dans les communautés rurales et éloignées de moins de 30 000 habitants. Les participants doivent fournir un accès aux plans énergétiques et climatiques et participer à des entretiens et à un atelier.

Contactez Gemma Pinchin :  
[gpinchin@questcanada.org](mailto:gpinchin@questcanada.org)

# Municipalities Matter.



## Community Safety Matters.

Union of the Municipalities  
of New Brunswick

Our 'Municipalities Matter' campaign is in full swing. Make sure you follow us at @municipalnb on both Facebook and X to follow along, like and share.

Learn more: [HERE](#)

### Election Advocacy moves ahead at UMNB

The UMNB team has now sent more than 90 letters to individual candidates as part of the 2024 provincial election, and the outreach will continue as more candidates are confirmed. Local elected officials are encouraged to plan how their council will engage with all parties to help them understand the importance of municipal priorities. If you have any questions regarding UMNB outreach, or have any follow-up information to share, please contact [info@umnb.ca](mailto:info@umnb.ca)

### Canadian Urban Forest Network (CUFN): Atlantic Region Workshops, Planning for More Trees in Town!

Getting Started in the Maritimes Canadian Urban Forest Network (CUFN). These short workshops are designed to inform and inspire staff from small and medium-sized municipalities about the opportunities available to them for enhancing and expanding their urban tree populations.

# Les municipalités comptent.



## La sécurité de nos communautés compte.

Union des municipalités du Nouveau-Brunswick

Notre campagne « Les municipalités comptent » bat son plein. Assurez-vous de nous suivre à @municipalnb sur Facebook et X pour suivre, aimer et partager.

Pour en savoir plus: [ICI](#)

### Le plaidoyer électoral progresse à l'UMNB

L'équipe de l'UMNB a maintenant envoyé plus de 90 lettres à des candidats individuels dans le cadre des élections provinciales de 2024, et la sensibilisation se poursuivra à mesure que d'autres candidats seront confirmés. Les élus locaux sont encouragés à planifier la façon dont leur conseil s'engagera auprès de tous les partis pour les aider à comprendre l'importance des priorités municipales. Si vous avez des questions concernant les activités de sensibilisation de l'UMNB, ou si vous avez des informations de suivi à partager, veuillez contacter [info@umnb.ca](mailto:info@umnb.ca).

**Réseau canadien de la forêt urbaine (RCFU) : Ateliers de la région de l'Atlantique, Planifier plus d'arbres en ville !**  
Getting Started in the Maritimes Réseau canadien de la forêt urbaine (RCFU). Ces ateliers de courte durée sont conçus pour informer et inspirer le personnel des petites et moyennes municipalités sur les possibilités qui s'offrent à eux pour améliorer et accroître leur population d'arbres urbains. Les détails sur le

## September 11 | Le 11 septembre

Venue details forthcoming. Hosted by Dr. Peter Duinker, CUFN Atlantic Region Representative

Dates and Locations: November 26 - Fredericton, NB  
Time: 1:00 PM - 4:30 PM

To register, email your participation intention to [pnduinker@gmail.com](mailto:pnduinker@gmail.com) by November 15th, 2024.

## NEWS

**August 19 - Telegraph Journal - [N.B. starts work on revised RCMP contract with feds](#)**

**August 21 - Telegraph Journal - [Research lab to focus on N.B.'s future transportation needs](#)**

## JOB POSTINGS

### **[Five Rivers in search of CAO](#)**

The Municipality of Five Rivers, established on January 1, 2023, as a result of the Province of New Brunswick's Municipal Reform, is seeking a dynamic and visionary individual to join our team as the Chief Administrative Officer (CAO). The municipality encompasses the former Local Service Districts of Harcourt, Welford, and Richibucto Parish, as well as the Village of Rexton, serving a diverse and growing region.

The CAO is responsible for providing strategic leadership, overseeing operations, and ensuring the efficient delivery of services to residents and businesses. Reporting directly to the Mayor and Council, the CAO will play a key role in shaping the future of the municipality by implementing policies, managing resources, and fostering community engagement.

lieu de l'atelier seront communiqués prochainement. Animé par Peter Duinker, représentant du CUFN pour la région de l'Atlantique.

Dates et lieux : 26 novembre - Fredericton, NB  
Heure : 13 h - 16 h 30

Pour vous inscrire, envoyez votre intention de participation par courriel à [pnduinker@gmail.com](mailto:pnduinker@gmail.com) avant le 15 novembre 2024.

## NOUVELLES

**19 août - Telegraph Journal - [Le N.-B. commence à travailler sur le contrat révisé de la GRC avec le gouvernement fédéral](#)**

**21 août - Telegraph Journal - [Un laboratoire de recherche se penche sur les besoins futurs du Nouveau-Brunswick en matière de transport](#)**

## OFFRES D'EMPLOI

### **[Five Rivers à la recherche d'un DGA](#)**

La municipalité de Five Rivers, créée le 1er janvier 2023 à la suite de la réforme municipale du Nouveau-Brunswick, est à la recherche d'une personne dynamique et visionnaire pour se joindre à son équipe à titre de directeur général. La municipalité englobe les anciens districts de services locaux de Harcourt, Welford et Richibucto Parish, ainsi que le village de Rexton, et dessert une région diversifiée et en pleine croissance.

Le directeur général est chargé d'assurer un leadership stratégique, de superviser les opérations et de veiller à la prestation efficace des services aux résidents et aux entreprises. Relevant directement du maire et du conseil municipal, le directeur général jouera un rôle clé dans le façonnement de l'avenir de la municipalité en mettant en œuvre des politiques, en gérant les ressources et en favorisant l'engagement communautaire.



Join us from October 4-6 at the Delta Fredericton to celebrate UMNB's 30th Anniversary! We are excited to have over 225 municipal leaders, staff, and UMNB partners already registered! This milestone event is your chance to gain insights, connect with peers, and explore new opportunities for municipal success.

Register now: [UMNB2024 Registration](#)



Rejoignez-nous du 4 au 6 octobre au Delta Fredericton pour célébrer le 30e anniversaire de l'UMNB ! Nous sommes ravis que plus de 225 dirigeants municipaux, employés et partenaires de l'UMNB soient déjà inscrits ! Cet événement marquant vous donnera l'occasion d'acquérir des connaissances, d'établir des liens avec vos pairs et d'explorer de nouvelles possibilités de réussite municipale.

Inscrivez-vous dès maintenant : [UMNB2024 Inscription](#)

### **RCMP One on One Meetings**

We are excited to have the RCMP join us again this year for 1-on-1 meetings with municipalities. These meetings will take place on Friday, October 4th, from 11:30 AM to 6:00 PM.

Please fill out this request form to schedule your meeting: [HERE](#) Meetings will be scheduled on a first-come, first-served basis, with the schedule released at the beginning of September.

If you have specific questions, please share them on the form or send them to me via email no later than September 6th. This will help the CO and her team provide you with up-to-date data and answers.

### **CALL FOR SILENT AUCTION ITEMS**

We invite all municipalities to contribute to our upcoming Silent Auction at our Annual Conference by donating an item! This is a great opportunity to showcase your community while supporting our association. All proceeds will go towards initiatives that strengthen our municipalities and enhance the services we provide to residents. Your generous donations will make a difference and help create a memorable event for all! Please contact Vanessa Pettersson at [vanessa.pettersson@umnbc.ca](mailto:vanessa.pettersson@umnbc.ca) for any

### **Réunions individuelles de la GRC**

Nous sommes ravis que la GRC se joigne à nous cette année encore pour des réunions individuelles avec les municipalités. Ces réunions auront lieu le vendredi 4 octobre, de 11h30 à 18h.

Veuillez remplir ce formulaire de demande pour planifier votre réunion : Les réunions [ICI](#) seront organisées selon le principe du premier arrivé, premier servi, et le calendrier sera publié au début du mois de septembre.

Si vous avez des questions spécifiques, veuillez les indiquer sur le formulaire ou me les envoyer par courriel au plus tard le 6 septembre. Cela permettra à la CO et à son équipe de vous fournir des données et des réponses actualisées.

### **APPEL AUX ARTICLES POUR LA VENTE AUX ENCHÈRES SILENCIEUSE**

Nous invitons toutes les municipalités à contribuer à la vente aux enchères silencieuse qui aura lieu lors de notre conférence annuelle en offrant un article ! Il s'agit d'une excellente occasion de mettre en valeur votre collectivité tout en soutenant notre association. Tous les bénéfices iront à des initiatives qui renforcent nos municipalités et améliorent les services que nous fournissons aux résidents. Vos dons généreux feront la différence et contribueront à créer un événement mémorable pour tous !

## September 11 | Le 11 septembre

questions and to let her know if your community will be contributing to this year's Silent Auction!

### Thank you Sponsors!

This year's event would not be possible without our amazing sponsors. Their generous support has helped bring together municipal leaders, foster important conversations, and create an impactful experience for everyone involved. We truly appreciate their commitment to strengthening our communities and making this event a success!

### #UMNB2024 SPONSORS



### FUNDING

#### FCM Funding Opportunities

Stay up-to-date with funding opportunities through the Federation of Canadian Municipalities. Visit <https://fcm.ca/en/funding> to find more information and links.

#### Zero Emission Vehicle Infrastructure Funding

The Zero Emission Vehicle Infrastructure Program (ZEVIP) provides funding towards the deployment of electric vehicle (EV) chargers and hydrogen refuelling stations across Canada. ZEVIP funding Opportunities [HERE](#)

Veuillez contacter Vanessa Pettersson à l'adresse [vanessa.pettersson@umnb.ca](mailto:vanessa.pettersson@umnb.ca) pour toute question et pour lui faire savoir si votre communauté contribuera à la vente aux enchères silencieuse de cette année !

### Merci à nos commanditaires !

L'événement de cette année n'aurait pas été possible sans nos formidables commanditaires. Leur soutien généreux a permis de réunir des responsables municipaux, de favoriser des conversations importantes et de créer une expérience marquante pour toutes les personnes impliquées. Nous apprécions vraiment leur engagement à renforcer nos communautés et à faire de cet événement un succès !

### #UMNB2024 COMMANDITAIRES



### FINANCEMENT

#### Possibilités de financement de la FCM

Tenez-vous au courant des possibilités de financement offertes par la Fédération canadienne des municipalités. Visitez le site <https://fcm.ca/fr/financement> pour obtenir plus d'informations et de liens.

#### Programme d'infrastructure pour les véhicules à émission zéro

Le Programme d'infrastructure pour les véhicules à émission zéro (PIVEZ) fournit un financement pour le déploiement de bornes de recharge de véhicules électriques (VE) et de stations de ravitaillement à l'hydrogène à l'étendue du Canada. Possibilités de financement PIVEZ [ICI](#)

## **Access to Justice in Both Official Languages**

The Support Fund is designed to provide resources to facilitate access to justice in both official languages through various means, such as the creation of legal and linguistic tools, workshops and training to bilingual lawyers and stakeholders of the justice system, the development of related training material and the provision of public legal education and information. More information can be found [HERE](#)

## **Climate and sustainability funding for municipalities**

GMF funds local sustainability projects that help municipalities adopt climate solutions faster in five key focus areas. Our funding can cover between 50 and 80 percent of your eligible project costs, and certain communities may be eligible for up to 100 percent of project costs. For more information: [HERE](#)

## **RESOURCES**

### **Atlantic Municipal Magazine**

Discover how Atlantic municipalities, including Miramichi and Nackawic-Millville, are making strides in accommodating growth and enhancing housing supply. Read now:

[HERE](#)

**CAO Evaluation Tool:** [HERE](#)

### **Efficiency Canada: Resources**

*NEW REPORT: Energy Poverty, Housing and Vulnerability in Canada.* Report can be found: [HERE](#)

*New Report: Efficiency+: Policy Recommendations for Making Energy Poverty Initiatives Work for Those Most in Need.* Report can be found: [HERE](#)

### **New resource for NB Municipalities**

Climate change: it's serious, it's urgent and it requires action. Emissions from human activities are causing extreme weather, flooding, forest fires and more. Solutions are needed, and communities everywhere have

## **Accès à la justice dans les deux langues officielles**

Le Fonds d'appui est destiné à fournir des ressources pour faciliter l'accès à la justice dans les deux langues officielles par divers moyens, tels que la création d'outils juridiques et linguistiques, des ateliers et des formations pour les avocats bilingues et les acteurs du système judiciaire, le développement de matériel de formation connexe et la fourniture d'éducation et d'information juridiques au public. Plus d'informations sont disponibles [ICI](#)

## **Financement des initiatives municipales en matière de climat et de durabilité**

Le FMV finance des projets locaux de développement durable qui permettent aux municipalités d'adopter plus rapidement des solutions climatiques dans cinq domaines d'intervention. Notre financement peut couvrir entre 50 % et 80 % des coûts admissibles de votre projet, et certaines collectivités peuvent bénéficier d'un financement allant jusqu'à 100 % des coûts du projet. Pour plus d'information: [ICI](#)

## **RESSOURCES**

### **Magazine municipal de l'Atlantique**

Découvrez comment les municipalités de l'Atlantique, y compris Miramichi et Nackawic-Millville, font des progrès pour accommoder la croissance et améliorer l'offre de logements. Lisez maintenant : [ICI](#)

**Outil d'évaluation du DG :** [ICI](#)

### **Efficacité Canada : Ressources**

*NOUVEAU RAPPORT : Pauvreté énergétique, logement et vulnérabilité au Canada.* Le rapport est disponible : [ICI](#)

*Nouveau rapport : Efficacité+ : Recommandations politiques pour que les initiatives de lutte contre la pauvreté énergétique profitent à ceux qui en ont le plus besoin.* Le rapport est disponible : [ICI](#)

### **Nouvelle ressource pour les municipalités du Nouveau-Brunswick**

Le changement climatique : c'est grave, c'est urgent et il faut agir. Les émissions provenant des activités humaines sont à l'origine de conditions météorologiques extrêmes,

## September 11 | Le 11 septembre

a big role to play. But where to begin? Check out this new resource developed for NB Municipalities:  
<https://questcanada.org/climate-action-planning-resource-hub/>

d'inondations, d'incendies de forêt et d'autres phénomènes encore. Des solutions sont nécessaires, et les communautés du monde entier ont un rôle important à jouer. Mais par où commencer ? Découvrez cette nouvelle ressource développée pour les municipalités du Nouveau-Brunswick :  
<https://questcanada.org/fr/climate-action-planning-resource-hub/>

### Tip sheet: [Preserving asset management knowledge](#)

Strategies to retain, share and build local asset management momentum.

### Fiche de conseils : [Conservation des connaissances en matière de gestion des actifs](#)

Conserver, diffuser et développer la gestion des actifs.

## MEMBER BENEFITS

### Developing Effective HR Policies for Municipalities – Policy Development 101

As municipalities striving to attract and retain top talent, well-crafted human resources policies can be the key to standing out from the competition. Effective HR policies help create a positive, efficient, and legally compliant workplace—fostering a healthy, safe, and productive environment that enhances the employee experience and strengthens your team's overall well-being.  
[Here is how to effectively develop HR policies for your municipality!](#)

## AVANTAGES DES MEMBRES

### Élaborer des politiques de ressources humaines efficaces pour les municipalités - Élaboration de politiques 101

Pour les municipalités qui s'efforcent d'attirer et de retenir les meilleurs talents, des politiques de ressources humaines bien conçues peuvent être la clé pour se démarquer de la concurrence. Des politiques RH efficaces contribuent à créer un lieu de travail positif, efficace et conforme à la législation, favorisant un environnement sain, sûr et productif qui améliore l'expérience des employés et renforce le bien-être général de votre équipe. [Voici comment efficacement élaborer les politiques RH pour votre municipalité!](#)



### Canoe Procurement : [Member Procurement Guide](#)

#### Canoe Supplier List

We strive to continually provide a wide range of procurement options to our membership. This is the latest [list of both new suppliers to Canoe as well as recently renewed contracts with current suppliers](#). Approved suppliers are selected through an open RFP process that follows a successful proposal evaluation and contract award. This updated list will help keep members well informed of



### Canoe Procurement [Guide des achats des membres](#)

#### Liste des fournisseurs de Canoes

Nous nous efforçons d'offrir à nos membres un large éventail d'options en matière d'approvisionnement. Voici la liste [la plus récente des nouveaux fournisseurs de Canoe ainsi que des contrats récemment renouvelés avec les fournisseurs actuels](#). Les fournisseurs approuvés sont sélectionnés par le biais d'un processus ouvert de demande de propositions qui fait suite à l'évaluation d'une proposition et

## September 11 | Le 11 septembre

changes. Do you need help finding cost-effective products and services and would you like to learn more about using [Canoe Procurement](#)?

### Contacts:

Jesse Patenaude, Member Outreach Representative – Procurement  
Email: [Jesse@canoeprocurement.ca](mailto:Jesse@canoeprocurement.ca)  
Phone: 587-671-0124

Andy Saxby Member Outreach Representative – Procurement  
Email: [Andy@canoeprocurement.ca](mailto:Andy@canoeprocurement.ca)  
Phone: 902-818-7397

### Canoe Insurance

UMNB and the Canoe Procurement Group of Canada have partnered to offer a full suite of insurance services to municipalities in New Brunswick as part of the traditional Canoe offerings available to UMNB. This collaboration brings the benefits of affordable reciprocal and brokered insurance coverage to New Brunswick municipalities.

### How to Participate

Canoe Insurance is available to all municipalities in New Brunswick in both English and French. Our dedicated team is ready to help match your organization's needs to the right insurance solutions.

To get started, reach out to **Jonathan Stone** at 506.317.1761 or [jonathan@canoeinsurance.ca](mailto:jonathan@canoeinsurance.ca).

à l'attribution d'un contrat. Cette liste mise à jour permettra aux membres d'être bien informés des changements. Vous avez besoin d'aide pour trouver des produits et des services rentables et vous aimeriez en savoir plus sur l'utilisation de [Canoe Procurement](#)?

### Contacts:

Jesse Patenaude, Représentant pour la sensibilisation des membres - Approvisionnement  
Courriel : [Jesse@canoeprocurement.ca](mailto:Jesse@canoeprocurement.ca)  
Téléphone : 587-671-0124

Andy Saxby, représentant de la sensibilisation des membres - Approvisionnement  
Courriel : [Andy@canoeprocurement.ca](mailto:Andy@canoeprocurement.ca)  
Téléphone : 902-818-7397

### Assurances Canoe

L'UMNB et le Canoe Procurement Group of Canada se sont associés pour offrir une gamme complète de services d'assurances aux municipalités du Nouveau-Brunswick, dans le cadre des offres courantes de Canoe mises à la disposition de l'UMNB. Cette collaboration donne accès aux municipalités du Nouveau- Brunswick à des services abordables de courtage et d'assurances mutuelles.

### Comment participer

Les services d'assurances de Canoe sont mis à la disposition de toutes les municipalités du Nouveau-Brunswick, en anglais et en français. Notre équipe dévouée est prête à vous aider à trouver les solutions d'assurances qui conviennent le mieux aux besoins de votre organisation.

Pour commencer, contactez **Jonathan Stone** au 506.317.1761 ou à [jonathan@canoeinsurance.ca](mailto:jonathan@canoeinsurance.ca).



### eScribe

We have partnered with eScribe. eScribe is a cloud-based meeting management software that makes public meetings hassle-free for everyone involved - from city clerks to meeting participants to the public. With

### eScribe

Nous avons établi un partenariat avec eScribe. eScribe est un logiciel de gestion de réunions basé sur le cloud qui rend les réunions publiques sans problème pour toutes les personnes impliquées - des secrétaires municipaux aux participants aux réunions, en passant par le public. Avec une navigation simple et une suite d'outils qui permettent de gagner du temps, de simplifier la collaboration

## September 11 | Le 11 septembre

simple navigation and a suite of tools that save time, simplify collaboration, and improve accessibility, you'll never have to dread tedious meeting-related work again. UMNB members will get **15% off the Annual fee and 20% off the implementation fee.** For more information, click [HERE](#)

Contact:  
James Coulen  
Senior Account Executive  
[jcoulen@escribemeetings.com](mailto:jcoulen@escribemeetings.com)



### Essential Fall Checklist



### Fall Home Checklist

The season is changing and besides gearing up for cozy sweaters and pumpkin spiced lattes, there is much to do to get ready for fall.

### Inside your home

- Have a qualified technician inspect your home heating system. Clean and replace the furnace filter as needed. A dirty filter can lower the efficiency of the heating/cooling system, increasing costs and the risk of fire.
- Check smoke, carbon monoxide and security alarms and replace batteries.
- Check and repair door and window caulking that shows signs of deterioration.
- Have the chimney inspected to ensure it is in working order.
- When temperatures fall, adjust your programmable thermostat to help save energy and money. Setting your thermostat to a lower temperature when you're out of the house or sleeping, and to a warmer temperature when you're home and awake, may help you save on your heating bill. If you don't have one, consider installing one, they're becoming increasingly more popular to help control temperatures within your home.
- Check out our fall insurance checklist [here](#).

et d'améliorer l'accessibilité, vous n'aurez plus jamais à redouter les tâches fastidieuses liées aux réunions. Les membres de l'UMNB bénéficieront d'une réduction de **15 % sur les frais annuels et de 20 % sur les frais de mise en œuvre.** Pour plus d'informations, cliquez [ICI](#)

Contact :

James Coulen  
Chargé de clientèle senior  
[jcoulen@escribemeetings.com](mailto:jcoulen@escribemeetings.com)



### Liste de contrôle automnale pour la maison



### Liste de contrôle automnale pour la maison

La saison change et, outre la perspective de porter des chandails douillets et de déguster des lattés épices à la citrouille, il y a bien des choses à faire pour se préparer à l'automne.

### Intérieur de la maison

- Faites inspecter votre système de chauffage par un technicien qualifié ou une technicienne qualifiée. Nettoyez et remplacez au besoin le filtre de la chaudière. Un filtre encrassé peut réduire l'efficacité du système de chauffage/de climatisation, augmentant vos factures et le risque d'incendie.
- Vérifiez les détecteurs de fumée, de monoxyde de carbone et les alarmes de sécurité et remplacez les piles au besoin.
- Vérifiez et réparez le calfeutrage des portes et des fenêtres qui semble endommagé.
- Faites inspecter la cheminée pour vous assurer qu'elle est en parfait état.
- Lorsque les températures baissent, ajustez vos thermostats programmables pour économiser l'énergie et réduire vos coûts. Régler vos thermostats à une température inférieure lorsque vous êtes hors de la maison ou en train de dormir, et à une température plus élevée lorsque vous êtes à la maison et réveillé/réveillée, pourrait vous aider à faire des économies sur vos factures de chauffage. Si vous n'avez pas de

### Outside your home

- Can your roof withstand another winter of extreme weather? Check for damaged or loose shingles to ensure ice and snow won't enter your roof through a vulnerable area. Read about whether your home insurance will cover claims from winter storms [here](#).
- Clean your gutters and downspouts to clear out all the fallen leaves and other debris that accumulate during the season.
- Drain your garden hoses of water before storing them away for winter. If you have a sprinkler system that doesn't have a self-draining feature, you'll need to drain it every fall to ensure there isn't any water remaining in the system. What could be a small amount of water can ruin your underground pipes if it freezes.
- Trim any tree branches close to power lines or the roof of your home. Snow, ice and storms can cause branches to snap and damage surrounding structures.
- Declutter the outside of your home. It's best to sweep around your home, bring in the toys, umbrella, and patio cushions. This keeps your outdoor possessions in good condition and protects them from the winter elements. Raking and cleaning up the lawn is good for plant regrowth come spring.

### For your car

- Test your heater/defroster. You probably have not used your vehicle's heater since last spring, so make sure to test every vent to ensure they're blowing hot air. Also, check your front and rear defroster to ensure that they're working. If it's taking too long, consider getting them inspected or replaced.
- The best time to switch from summer to [winter tires](#) is before the temperatures drop below 7 degrees, or before the first snowfall. Check with your insurance advisor on when you are required to have winter tires

thermostat, songez à en installer un. Ces dispositifs deviennent de plus en plus populaires pour vous aider à contrôler la température dans votre maison.

- Consultez notre liste de contrôle automnale pour votre assurance en cliquant [ici](#).

### Extérieur de la maison

- Votre toit résistera-t-il à un autre hiver aux conditions météorologiques extrêmes? Vérifiez que les bardages ne sont pas endommagés ou détachés pour éviter que de la glace et de la neige ne pénètrent dans votre toit par une zone vulnérable. Cliquez [ici](#) pour savoir si votre assurance habitation couvrira vos demandes d'indemnisation résultant d'une tempête hivernale.
- Nettoyez vos gouttières et tuyaux de descente pluviale pour enlever les feuilles et autres débris qui se sont accumulés durant la saison.
- Vidangez vos tuyaux d'arrosage avant de les ranger pour l'hiver. Si vous avez un système d'arrosage automatique qui n'est pas doté d'une fonction d'auto-vidange, vous devrez le vidanger chaque automne pour vous assurer qu'il n'y a plus d'eau dans le système. Même un tout petit résidu d'eau pourrait ruiner vos canalisations souterraines si elles gèlent.
- Coupez toute branche d'arbre proche des lignes électriques ou du toit de votre maison. Les branches pourraient craquer soudainement sous la neige ou sous la glace ou encore durant une tempête et endommager les structures avoisinantes.
- Dégarez les alentours de votre maison. Il est conseillé de balayer autour de la maison, de rentrer les jouets, les parasols et les coussins de terrasse. Cela permet de garder vos biens extérieurs et accessoires de plein air en bon état et de les protéger des intempéries hivernales. Ratisser et nettoyer la pelouse favorise aussi la repousse des plantes au printemps.

### Voiture

## September 11 | Le 11 septembre

- installed in order to receive an insurance discount.
- Check your power steering, brake, and transmission fluids, your windshield washer fluid, and your coolant. If the levels are low, top them up, and flush or replace them as recommended in your owner's manual. It's a good time to switch to a winter washer fluid that can be used in below freezing temperatures.
- Take your car to the car wash and give it a full cleaning, inside and out. Make sure to vacuum! You will not want to be doing it when it is below freezing outside. A lot of things can get left in a vehicle over summer, including crumbs left over from road trips! It will feel great having a clean vehicle.
- If you already have an emergency kit in your car, you may want to consider adding a couple of items due to the change of seasons. A few items such as road salt, a warm blanket, and an ice scraper are very important to have during the winter. An emergency kit can be lifesaving in an emergency, and you never know when something unexpected will happen. Find out what you should keep in your car in the winter [here](#).

### Rest Assured, BrokerLink Has You Covered\*

Contact **BrokerLink** today: Call 1.833.998.3798, or visit [BrokerLink.ca/UMNB](http://BrokerLink.ca/UMNB)

\* Subject to policy conditions and exclusions.  
©2024 Brokerlink Inc. ™BrokerLink & Design is a trademark of Brokerlink Inc. All rights reserved.

- Testez le chauffage/dégivreur. Vous n'avez sans doute pas utilisé le chauffage de votre véhicule depuis le printemps dernier. Testez donc chaque évent pour vous assurer qu'il souffle de l'air chaud. Vérifiez le bon fonctionnement des systèmes de dégivrage avant et arrière. Si le dégivrage prend trop de temps, songez à les faire inspecter ou remplacer.
- Le meilleur moment pour remplacer vos pneus d'été par des [pneus d'hiver](#) est avant que les températures ne descendent sous 7 degrés, ou avant la première chute de neige. Vérifiez auprès de votre conseiller ou conseillère en assurances à quel moment vous devez installer vos pneus d'hiver pour recevoir un rabais sur votre assurance.
- Vérifiez les fluides de la direction assistée, des freins et de la transmission ainsi que le liquide du lave-glace et de refroidissement. Si les niveaux sont bas, faites l'appoint ou purgez les réservoirs et remplacez le fluide/liquide comme recommandé dans le manuel du propriétaire. C'est un bon moment pour passer à un liquide lave-glace d'hiver qui peut être utilisé lorsqu'il gèle.
- Amenez votre voiture à un lave-auto et lavez-la à fond, extérieur et intérieur. N'oubliez pas de passer l'aspirateur! Cela ne vous tentera pas de le faire quand il gèle dehors! C'est incroyable ce qui peut traîner dans un véhicule après l'été, y compris les résidus de vos escapades en voiture. Cela fait du bien d'avoir un véhicule propre.
- Si vous avez une trousse d'urgence dans votre voiture, songez à y ajouter quelques articles avec le changement de saison. En hiver, il est important d'avoir sous la main du sel de voirie, une couverture chaude et un grattoir à glace. Une trousse d'urgence pourrait être salvatrice en cas d'urgence et qui sait quand un imprévu peut survenir. Découvrez ce qu'il est conseillé de garder dans votre voiture en hiver en cliquant [ici](#).

**Soyez sans crainte. BrokerLink vous couvre.\***

Contactez **BrokerLink** aujourd'hui: **Appelez** 1.833.998.3798, **or visit** [BrokerLink.ca/UMNB](http://BrokerLink.ca/UMNB)

\* Sous réserve de certaines conditions et exclusions liées à la police d'assurance.  
©2024 Brokerlink Inc. TMBrokerLink & Design est une marque de commerce de Brokerlink Inc. Tous droits réservés

## **EXTERNAL EVENTS**

### **Events and Training by Save Energy NB proudly deliver by NBPower**

Energy management is more important than ever before as we transition to a low carbon economy. That means energy efficiency is the most important tool to minimize environmental impact while maximizing productivity and profit.

We regularly facilitate course offerings to help build knowledge around energy efficiency and programs available to New Brunswickers, business owners, contractors and energy management service providers.

For current available sessions: [HERE](#)

### **Wildland Fire Canada Conference**

Date: Oct. 28 - Nov. 1st

Location: Fredericton Convention Centre

Early Bird Registration open until Aug. 15, single day rate also available

<https://wildlandfirecanada.com/registration/>

Optional Field Trips to learn more about fire research and response

<https://wildlandfirecanada.com/field-trips-workshops/>

Wildland Fire Canada Conference (WFCC) brings together wildland fire management agencies, partners, and collaborators in Canada and around the world. These biennial conferences focus on wildland fire management, ecology, and science in Canada. Canada has a diversity of fire-prone

## **ÉVÉNEMENTS EXTÉRIEURS**

### **Événements et formation par Save Energy NB fièrement livrés par Énergie NB**

Alors que nous passons à une économie fondée sur les faibles émissions de carbone, la gestion de l'énergie est plus importante que jamais. L'efficacité énergétique est donc l'outil le plus important pour minimiser les impacts environnementaux, tout en maximisant la productivité et les profits.

Nous animons régulièrement des séances de formation pour aider à approfondir les connaissances sur l'efficacité énergétique et les programmes offerts aux Néo-Brunswickois, aux propriétaires d'entreprises, aux entrepreneurs et aux fournisseurs de services de gestion de l'énergie.

Pour les sessions actuellement disponibles:  
[ICI](#)

### **Conférence de Wildland Fire Canada**

Date: 28 octobre - 1er novembre

Lieu: Centre des congrès de Fredericton

L'inscription anticipée est ouverte jusqu'au 15 août, des tarifs pour une seule journée sont également disponibles.

<https://wildlandfirecanada.com/registration/>

Excursions facultatives sur le terrain pour en savoir plus sur la recherche et l'intervention en matière d'incendie

<https://wildlandfirecanada.com/field-trips-workshops/>

La conférence de Wildland Fire Canada (WFCC) rassemble les agences de gestion des feux de forêt, les partenaires et les collaborateurs au Canada et dans le monde entier. Ces conférences bisannuelles se concentrent sur la gestion des feux de forêt,

environments that bring a unique perspective to wildland fire challenges and opportunities.

The goal of these conferences is to provide a neutral forum for the exchange of best practices. The conferences promote opportunities for significant information exchange where: wildland fire scientists present new research findings; wildland fire practitioners discuss lessons learned; and wildland fire enthusiasts attend workshops and activities to develop a deeper understanding about wildland fire across Canada.

### **FCM's Sustainable Communities Conference is back!**

Mark your calendars: FCM's Sustainable Communities Conference (SCC) is taking place on February 10-13, 2025, in Fredericton, New Brunswick.

Meet hundreds of change makers and experts from across the country and discover new ideas on how to tackle your community's most pressing sustainability challenges. Deepen your expertise by participating in workshops, keynote sessions, training, study tours and networking opportunities.

Registration opens this fall. [Subscribe to Connect](#) to receive updates!

### **Erosion Solutions 2024 conference: Tailored for Road Building and Construction**

This event is designed to provide New Brunswick road building and heavy construction companies with the latest strategies and best practices in erosion and sediment control.

#### **What You'll Gain:**

- **Expert Presentations:** Learn from top industry professionals on effective erosion control methods.
- **Interactive Workshops:** Participate in sessions focused on the unique challenges faced by the

l'écologie et la science au Canada. Le Canada possède une diversité d'environnements propices aux incendies qui apporte une perspective unique aux défis et aux opportunités liés aux incendies de forêt.

L'objectif de ces conférences est de fournir un forum neutre pour l'échange de bonnes pratiques. Les conférences favorisent l'échange d'informations importantes : les scientifiques spécialisés dans les feux de forêt présentent les résultats de leurs recherches, les praticiens des feux de forêt discutent des leçons apprises et les amateurs de feux de forêt participent à des ateliers et à des activités qui leur permettent de mieux comprendre les feux de forêt au Canada.

### **La Conférence sur les collectivités durables de la FCM est de retour!**

Réservez la date : la Conférence sur les collectivités durables (CCD) de la FCM sera de retour du 10 au 13 février 2025 à Fredericton au Nouveau-Brunswick.

Rencontrez des centaines de décideurs et d'experts de partout au pays et découvrez de nouvelles idées sur la façon de relever les défis de développement durable les plus pressants de votre collectivité. Approfondissez votre expertise lors d'ateliers, de séances principales, de séances de formation, de visites d'études et d'occasions de réseautage.

Les inscriptions débuteront à l'automne 2024. [Inscrivez-vous à Connexion](#) pour rester à l'affût!

### **Conférence Erosion Solutions 2024 : Conçue pour la construction routière et la construction lourde**

Cet événement est conçu pour fournir aux entreprises de construction routière et de construction lourde du Nouveau-Brunswick les stratégies les plus récentes et les meilleures pratiques en matière de contrôle de l'érosion et des sédiments.

#### **Ce que vous gagnerez :**

- **Présentations d'experts:** Les meilleurs professionnels de l'industrie vous parleront des méthodes efficaces de contrôle de l'érosion.

- road building and heavy construction sectors in Atlantic Canada.
- **Networking Opportunities:** Connect with peers and industry leaders to share ideas and build valuable relationships.

Are you interested in attending? [Register now.](#)

- **Ateliers interactifs:** Participez à des séances axées sur les défis uniques auxquels sont confrontés les secteurs de la construction routière et de la construction lourde au Canada atlantique.
- **Possibilités de réseautage:** Entrez en contact avec des pairs et des chefs de file de l'industrie pour échanger des idées et établir des relations précieuses.

Vous souhaitez participer? [Inscrivez-vous dès maintenant.](#)

### **Navigating NECB Compliance Tiers: Insulation and Airtightness for Optimal Energy Performance**

Delivered through Passive House Canada, we're pleased to offer seminars on the building envelope, thermal bridging, and air tightness. Strengthen your knowledge of the National Energy Code of Canada for Buildings 2020 (NECB) while learning from Passive House Canada's expertise on high performance building envelopes.

Course topics include:

- Overview of the objective of the National Energy Code of Canada for Buildings 2020 (NECB) and building energy performance compliance tiers
- Building science and energy use, including the transfer of heat and air through materials, components, and assemblies of the building envelope
- Overview of energy efficiency building design principles
- Thermal bridging principles, NECB requirements, and elimination of thermal bridges through better design and construction
- In-depth look at insulation and airtightness design and construction techniques
- Window placement and construction, window components and efficiency.

This training is funded by the Government of Canada Codes Acceleration Fund. Seats are **FREE** for New Brunswick residents with the discount code **NBPOWER100%**.

Full-day sessions are tailored for the architectural and engineering design

### **Naviguer les paliers de conformité du CNEB: Isolation et étanchéité à l'air pour une performance énergétique optimale**

Par le biais de Maison Passive Canada, nous avons le plaisir d'offrir des séances concernant l'enveloppe du bâtiment, les ponts thermiques et l'étanchéité à l'air. Renforcez vos connaissances du Code national de l'énergie pour les bâtiments 2020 (CNÉB) en profitant de l'expertise de Maison Passive Canada. en matière d'enveloppes du bâtiment de haut rendement.

Sujets abordés :

- Aperçu de l'objectif du Code national de l'énergie pour les bâtiments 2020 (CNÉB) et des niveaux de conformité de la performance énergétique des bâtiments.
- Science du bâtiment et utilisation de l'énergie, y compris le transfert de chaleur et d'air à travers les matériaux, les composants et les assemblages de l'enveloppe du bâtiment.
- Aperçu des principes de conception des bâtiments à haute efficacité énergétique.
- Principes des ponts thermiques, exigences du CNEB et élimination des ponts thermiques par une meilleure conception et une meilleure construction.
- Examen approfondi des techniques de conception et de construction en matière d'isolation et d'étanchéité à l'air
- Placement et construction des fenêtres, composants des fenêtres et efficacité.

## September 11 | Le 11 septembre

community while the half-day sessions are customized for tradespeople, site supervisors and general contractors.

### Register now via these links.

In-person French sessions:

[Sep 19, 2024 \(full-day, designer\) - in Bathurst at the Atlantic Host](#)  
[Sep 20, 2024 \(half-day, tradesperson\) - in Bathurst at the Atlantic Host](#)

In-person English sessions:

Oct 25, 2024 (full-day, designer) – in Moncton (register via Architects' Association NB)  
[Oct 28, 2024 \(half-day, tradesperson\) – in Moncton at the Four Points](#)  
[Oct 29, 2024 \(full-day, designer\) – in Fredericton at the Wu Centre](#)  
[Oct 30, 2024 \(half-day, tradesperson\) – in Fredericton at the Wu Centre](#)

Seats are limited – please let us know two weeks in advance if you have registered but can no longer attend. Email [NCCI@nbpower.com](mailto:NCCI@nbpower.com) for more information.

Cette formation est financée par les Fonds d'accélération des codes du gouvernement du Canada. L'entrée est **GRATUITE** pour les résidents du Nouveau-Brunswick avec le code de remise **NBPOWER100%**.

Les séances de journée entière sont destinées à la communauté des concepteurs d'architecture et d'ingénierie, tandis que les séances de demi-journée sont organisées pour les gens de métier, chefs de chantier et les entrepreneurs généraux.

### Inscrivez-vous maintenant via ces liens.

Séances en personne (en français) :  
[Le 19 septembre 2024 \(journée entière, concepteur\) — à l'hôtel Atlantic Host \(Bathurst\)](#)  
[Le 20 septembre 2024 \(demi-journée, construction\) — à l'hôtel Atlantic Host \(Bathurst\)](#)

Séances de discussion en personne (en anglais) :  
Le 25 octobre 2024 (journée entière, concepteur) — à Moncton (Inscription auprès de l'Association des Architectes du Nouveau-Brunswick)  
[Le 28 octobre 2024 \(demi-journée, construction\) — à l'hôtel Four Points \(Moncton\)](#)  
[Le 29 octobre 2024 \(journée entière, concepteur\) — au Centre des congrès WU \(Fredericton\)](#)  
[Le 30 octobre 2024 \(demi-journée, construction\) — au Centre des congrès WU \(Fredericton\)](#)

Le nombre de place est limité — veuillez nous informez deux semaines en avance si vous êtes inscrit, et que vous ne pouvez plus participer aux séances. Pour plus de renseignements, envoyez un courriel au [NCCI@nbpower.com](mailto:NCCI@nbpower.com).

**Prévoir plus d'arbres en ville ! Pour commencer dans les Maritimes**  
Un atelier du Réseau canadien de la forêt urbaine d'Arbres Canada, région de

## September 11 | Le 11 septembre

### Planning for More Trees in Town! Getting Started in the Maritimes

A Workshop of Tree Canada's Canadian Urban Forest Network, Atlantic Region

Date: November 26, 2024

Time: 13:00-16:30

Location: Killarney Lake Lodge, 1600 St Marys St (Rte 148), Fredericton

Presenters: Peter Duinker, CUFN Atlantic Region Representative

Jessica Quinton, Post-Doctoral Fellow, McGill University

Mike Petryk, Director, Urban Programs, Tree Canada

Richard Hall, Forester, City of Fredericton

The larger urban centres in Canada are well along the path of formalizing their urban-forest programs and getting on with planting, maintenance, and protection of their trees. But what about the abundant small municipalities across the country? Some are expressing great interest at this time but may be unsure about how to get going. This short workshop – one afternoon – is dedicated to informing and encouraging staff at small and medium-size municipalities (SMMs) about the opportunities they have to proceed with ambitions to expand and improve their in-town tree populations.

There will be no cost to attend and participate except one's own travel costs. This is an in-person event only. Advance registration is required for planning the space and refreshments. **By 15 November, send an email announcing your intention to participate to [pnduinker@gmail.com](mailto:pnduinker@gmail.com).** We might not be able to guarantee a space for those who show up but have not registered.

#### Agenda

13:00-13:15 – kick off – intros, objectives  
13:15-14:00 –SMMs and Getting Started on Tree Programming – Peter Duinker  
14:00-14:45 – Addressing Equity in Urban-Forest Programming – Jessica Quinton  
14:45-15:00 – break

l'Atlantique

Date de l'atelier Le 26 novembre 2024

Heure : de 13 h à 16 h 30

Lieu : Killarney Lake Lodge, 1600 St : Killarney Lake Lodge, 1600 rue St Marys (Rte 148), Fredericton

Présentateurs : Peter Duinker, représentant du CUFN pour la région de l'Atlantique

Jessica Quinton, boursière postdoctorale, Université McGill

Mike Petryk, directeur, Programmes urbains, Arbres Canada

Richard Hall, forestier, Ville de Fredericton

Les grands centres urbains du Canada sont en bonne voie d'officialiser leurs programmes de forêts urbaines et de procéder à la plantation, à l'entretien et à la protection de leurs arbres. Mais qu'en est-il des nombreuses petites municipalités du pays ? Certaines expriment un grand intérêt à l'heure actuelle, mais ne savent peut-être pas comment s'y prendre. Cet atelier de courte durée - un après-midi - a pour but d'informer et d'encourager le personnel des petites et moyennes

Ce court atelier - un après-midi - a pour but d'informer et d'encourager le personnel des petites et moyennes municipalités (PMM) sur les possibilités qui s'offrent à eux de poursuivre leurs ambitions d'expansion et d'amélioration de leur population d'arbres en ville.

La participation est gratuite, à l'exception des frais de déplacement. Il s'agit d'un événement en personne uniquement. L'inscription préalable est nécessaire pour planifier l'espace et les rafraîchissements. **Avant le 15 novembre, envoyez un courriel annonçant votre intention de participer à [pnduinker@gmail.com](mailto:pnduinker@gmail.com).** Il se peut que nous ne soyons pas en mesure de garantir une place à ceux qui se présentent mais ne se sont pas inscrits.

#### Ordre du jour

13:00-13:15 - coup d'envoi - présentations, objectifs

13:15-14:00 -SMMs et démarrage de la programmation par arbre - Peter Duinker

## September 11 | Le 11 septembre

15:00-15:30 – Opportunities for Support –  
Mike Petryk  
15:30-16:00 – Fredericton's New  
Urban-Forest Strategy – Richard Hall  
16:00-16:30 – wind up – final thoughts,  
follow-up opportunities

We gratefully acknowledge the financial support of Tree Canada and logistical assistance of the City of Fredericton.

14:00-14:45 - Aborder l'équité dans la programmation des forêts urbaines - Jessica Quinton  
14:45-15:00 - pause  
15:00-15:30 - Possibilités de soutien - Mike Petryk  
15:30-16:00 - Nouvelle stratégie de Fredericton en matière de forêts urbaines - Richard Hall  
16:00-16:30 - conclusion - réflexions finales, possibilités de suivi

Nous remercions Arbres Canada pour son soutien financier et la Ville de Fredericton pour son aide logistique.

## ABOUT UMNB

The Union of the Municipalities of New Brunswick (UMNB) is a bilingual association of 56 local governments of all sizes, representing over half of New Brunswick's population. Since 1994, UMNB has advocated for strong, sustainable communities throughout the province. Our members decide UMNB's policies & priorities through member resolutions, at regional Zone meetings, and at our Annual General Meeting. Together, our members tackle local challenges and share solutions to make life better for their citizens.

*The land on which we work and gather is the traditional unceded territory of the Wolastoqiyik (Wəlastəkewiyik / Maliseet), Mi'kmaq and Peskotomuhkati Peoples, whose ancestors signed "Treaties of Peace and Friendship" with the British Crown in the 1700s. The treaties recognized Mi'kmaq and Wolastoqiyik title and established the rules for what was to be an ongoing relationship between nations.*

*Acknowledging the land is Indigenous protocol. To recognize the land is an expression of our gratitude and appreciation to those whose territory we are on, and a way of honouring the Indigenous people who have been living and working on the land from time immemorial.*

Follow us on [Twitter @MunicipalNB](#) and on [Facebook @MunicipalNB](#).

## À PROPOS DE L'UMNB

L'Union des municipalités du Nouveau-Brunswick (UMNB) est une association bilingue de 56 gouvernements locaux de toutes tailles, représentant plus de la moitié de la population du Nouveau-Brunswick. Depuis 1994, l'UMNB milite pour des collectivités fortes et durables à la grandeur de la province. Nos membres déterminent les politiques et les priorités de l'UMNB au moyen de résolutions adoptées par les membres, lors des réunions régionales de zones et de notre assemblée générale annuelle. Nos membres unissent leurs efforts pour relever les défis locaux et échangent des solutions visant à améliorer la vie de leurs citoyens.

*La terre sur laquelle nous travaillons et nous nous rassemblons est le territoire traditionnel non cédé des peuples Wolastoqiyik (Wəlastəkewiyik / Maliseet), Mi'kmaq et Peskotomuhkati, dont les ancêtres ont signé des « traités de paix et d'amitié » avec la Couronne britannique dans les années 1700. Ces traités reconnaissaient les titres ancestraux des peuples Mi'kmaq et Wolastoqiyik et établissaient les règles de ce qui allait devenir une relation continue entre diverses nations.*

*La reconnaissance de la terre est un protocole autochtone. La reconnaissance de la terre est un moyen d'exprimer notre gratitude et notre appréciation à l'endroit des peuples sur le territoire desquels nous nous trouvons, et aussi d'honorer les peuples autochtones qui vivent et travaillent sur ces terres depuis des temps immémoriaux.*

Suivez-nous sur [Twitter @MunicipalNB](#) et sur [Facebook @MunicipalNB](#).